

Première édition
2005-02-15

AMENDEMENT 2
2016-05-15

**Matériel pour l'industrie textile —
Exigences de sécurité —**

Partie 2:
**Machines de préparation de filature et
machines de filature**

AMENDEMENT 2
iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

Textile machinery — Safety requirements —

Part 2: Spinning preparatory and spinning machines

ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1f586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016>



Numéro de référence
ISO 11111-2:2005/Amd.2:2016(F)

© ISO 2016

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1f586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016>



DOCUMENT PROTÉGÉ PAR COPYRIGHT

© ISO 2016, Publié en Suisse

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie, l'affichage sur l'internet ou sur un Intranet, sans autorisation écrite préalable. Les demandes d'autorisation peuvent être adressées à l'ISO à l'adresse ci-après ou au comité membre de l'ISO dans le pays du demandeur.

ISO copyright office
Ch. de Blandonnet 8 • CP 401
CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland
Tel. +41 22 749 01 11
Fax +41 22 749 09 47
copyright@iso.org
www.iso.org

Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est en général confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux. L'ISO collabore étroitement avec la Commission électrotechnique internationale (IEC) en ce qui concerne la normalisation électrotechnique.

Les procédures utilisées pour élaborer le présent document et celles destinées à sa mise à jour sont décrites dans les Directives ISO/IEC, Partie 1. Il convient, en particulier de prendre note des différents critères d'approbation requis pour les différents types de documents ISO. Le présent document a été rédigé conformément aux règles de rédaction données dans les Directives ISO/IEC, Partie 2 (voir www.iso.org/directives).

L'attention est appelée sur le fait que certains des éléments du présent document peuvent faire l'objet de droits de propriété intellectuelle ou de droits analogues. L'ISO ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de propriété et averti de leur existence. Les détails concernant les références aux droits de propriété intellectuelle ou autres droits analogues identifiés lors de l'élaboration du document sont indiqués dans l'Introduction et/ou dans la liste des déclarations de brevets reçues par l'ISO (voir www.iso.org/brevets).

Les appellations commerciales éventuellement mentionnées dans le présent document sont données pour information, par souci de commodité, à l'intention des utilisateurs et ne sauraient constituer un engagement.

(standards.iteh.ai)

Pour une explication de la signification des termes et expressions spécifiques de l'ISO liés à l'évaluation de la conformité, ou pour toute information au sujet de l'adhésion de l'ISO aux principes de l'OMC concernant les obstacles techniques au commerce (OTC), voir le lien suivant: [Avant-propos — Informations supplémentaires](http://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ca662-4c66-42d9-9b6c-11586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016).

Le comité chargé de l'élaboration du présent document est l'ISO/TC 72, *Matériel pour l'industrie textile et matériel connexe*, sous-comité SC 8, *Exigences de sécurité pour le matériel textile*.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1f586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016>

Matériel pour l'industrie textile — Exigences de sécurité —

Partie 2: Machines de préparation de filature et machines de filature

AMENDEMENT 2

Page v, Introduction

Remplacer la référence «ISO 12100-1» dans le 3^{ème} alinéa par la référence «ISO 12100».

Remplacer la référence «ISO 14121-1» dans le 5^{ème} alinéa par la référence «ISO 12100»

Page 1, Domaine d'application

Ajouter la phrase suivante comme deuxième alinéa:

La présente partie de l'ISO 11111 est complétée par les normes de type C ISO 9902-1 et ISO 9902-2 en ce qui concerne les mesures de bruit et ISO 23771 en ce qui concerne les mesures de réduction de l'émission sonore.

Articles 1 à 7

[ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1d66ce474c6b/iso-11111-2-2005-amd-2-2016)

Dans l'ensemble du texte, remplacer toutes les références datées «ISO 11111-1:2005» par la référence «ISO 11111-1:2016».

Pages 1 et 2, Article 2, Références normatives

Remplacer la référence «ISO 12100-1:2003» par la référence «ISO 12100:2010».

Supprimer la référence «ISO 12100-2:2003».

Remplacer la référence «ISO 13854:1996» par la référence «ISO 13854».

Remplacer la référence «ISO 14119:1998» par la référence «ISO 14119».

Supprimer la référence «ISO 14119:1998/Amd.1:2007».

Ajouter la référence ISO 23771 comme suit:

ISO 23771, *Matériel pour l'industrie textile — Guide pour la réduction de l'émission sonore à la conception des machines textiles*

Remplacer la référence «EN 1760-1:1997» par la référence suivante:

ISO 13856-1, *Sécurité des machines — Dispositifs de protection sensibles à la pression — Partie 1: Principes généraux de conception et d'essai des tapis et planchers sensibles à la pression*

Remplacer la référence «EN 1760-2» par la référence suivante:

ISO 13856-2, *Sécurité des machines — Dispositifs de protection sensibles à la pression — Partie 2: Principes généraux de conception et d'essai des bords et barres sensibles à la pression*

ISO 11111-2:2005/Amd.2:2016(F)

Remplacer la référence «prEN 1760-3:2002» par la référence suivante:

ISO 13856-3, *Sécurité des machines — Dispositifs de protection sensibles à la pression — Partie 3: Principes généraux de conception et d'essai des pare-chocs, plaques, câbles et dispositifs analogues sensibles à la pression*

Pages 4 et 5, 5.2.2

Remplacer le premier alinéa du point b), numéro 1) par ce qui suit:

1) un dispositif sensible qui arrête immédiatement le cylindre fraiseur quand un opérateur entre dans la zone pendant que ce cylindre travaille. Par exemple, un système de dispositifs de protection active opto-électroniques (AOPD) peut être utilisé aux limites de la zone d'opération, comme à la Figure 1, en tant que dispositif sensible.

Si des dispositifs de protection active opto-électroniques sont utilisés pour empêcher l'accès à une zone de danger, deux faisceaux doivent être prévus à deux niveaux, à des hauteurs de 400 mm et 900 mm, respectivement.

Remplacer dans le 3^{ème} alinéa du point b), numéro 1) «EN 1760-1» par «ISO 13856-1» et «EN 1760-2» par «ISO 13856-2»

Supprimer le point b), numéro 2).

Page 7, 5.2.5

Remplacer au point c), numéro 2) et au point d), numéro 2) «EN 1760-2» par «ISO 13856-2».

Remplacer au point e), «EN 1760-1» par «ISO 13856-1».

Pages 11 à 12, 5.4

Corriger d'énumération des sujets listés de a) à k)

Page 12, 5.4 h) 3)

Remplacer la référence «prEN 1760-3» par la référence «ISO 13856-3».

Page 12, 5.4 j)

Remplacer la référence «ISO 12100-2:2003, 4.11.8» par la référence «ISO 12100:2010, 6.2.11.8».

Page 16, 5.5.4 b)

Remplacer «arrêt d'urgence» par «dispositif d'arrêt d'urgence».

Page 17, 5.6 b)

Remplacer la référence «EN 1760-2» par la référence «ISO 13856-2».

Page 22, 5.7.8 a)

Remplacer la référence «ISO 12100-1:2003, 3.25.4» par la référence «ISO 12100:2010, 3.27.4».

Page 28, *Bibliographie*

Remplacer la référence «ISO 14121-1» par la référence «ISO 12100».

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1f586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4a9ea662-4c6b-42d9-9b6c-1f586ec474c6/iso-11111-2-2005-amd-2-2016>